Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande

Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes

Band: 130 (2004)

Heft: 14: Urbanisme à Genève

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

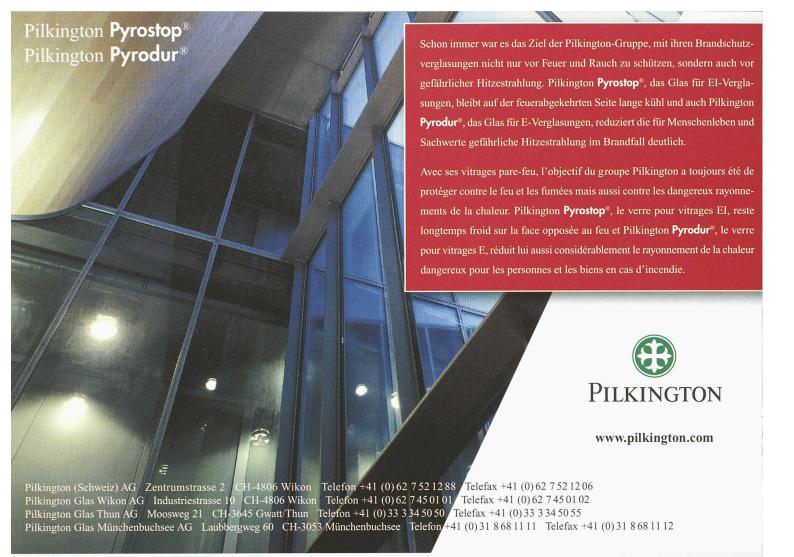
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 23.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



TRACÉS

Bulletin technique de la Suisse romande Paraît tous les quinze jours ISSN 0251-0979, Tirage REMP: 4148 ex.

Editeur:

Société des éditions des associations techniques universitaires Mainaustrasse 35 Tél. 01 380 21 55 Fax 01 388 99 81 E-mail: seatu@smile.ch Rita Schiess, directrice des éditions

Rédaction:

Rue de Bassenges 4 1024 Ecublens Tél. 021 693 20 98 Fax 021 693 20 84 E-mail: fdc@revue-traces.ch CCP 10-5775-2 Lausanne

Francesco Della Casa, arch. dipl. EPFL/SIA, Réd. en Chef

E-mail: fdc@revue-traces.ch

Environnement / Nouvelles technologies Anna Hohler, lic. phil., journaliste RP E-mail: aho@revue-traces.ch

Génie civil

E-mail: jp@revue-traces.ch

Katia Freda, arch. dipl. EPFL E-mail: kf@revue-traces.ch

Correspondants

Jean-Claude Garcias, Paris Françoise Kaestli, Lausanne Nicolas Pham, Delft Dominique Salathé, Bâle

Rédaction des informations SIA Charles Von Büren SIA, Service de presse, Zurich

Impression:

PCL, CP 3513, 1002 Lausanne, tél. 021 317 51 51

Atelier Poisson, Place de l'Europe 8, 1003 Lausanne

Images3, Ch. de Renens, CP, 1000 Lausanne 16

Régie des annonces :

Suisse romande / Suisse allemande Künzler-Bachmann Medien AG Geltenwilenstrasse 8a 9001 Saint-Gall Tél. 071 226 92 92 Fax 071 226 92 93

Suisse

Numéros isolés

Abonnement, vente au numéro, adressage:

PCL Lausanne, Mme Pintos, tél. 021 317 51 63

Changement d'adresse pour membres SIA :

SIA. Secrétariat général Selnaustrasse 16, 8039 Zurich Tél. 01 283 15 15, fax 01 201 63 35, gs@sia.ch

Paraît chez le même éditeur :

Tél. 01 288 90 60, fax 01 288 90 70 Numéros isolés

TRACÉS et tec21 sont les organes officiels de la SIA.

Vente des normes et de la documentation :

Secrétariat SIA-VD, Av. Jomini 8, 1001 Lausanne

gu'avec l'accord de la rédaction et l'indication de la source

Organe des associations :

sia

SOCIÉTÉ SUISSE DES INGÉNIEURS ET DES **ARCHITECTES**

Secrétariat général, Selnaustr. 16, 8039 Zuric Tél. 01 283 15 15, fax 01 201 63 35 gs@sia.ch, www.sia.ch

ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS DE L'EPEL

Secrétariat, CM-Ecublens, 1015 Lausanne Tél. 021 693 20 93, fax 021 693 63 20 a3@epfl.ch, http://a3.epfl.ch

ETH Alumni

ANCIENS ÉLÈVES DE L'EPFZ

ETH Zentrum, 8092 Zurich Tél. 01 632 51 00, fax 01 632 13 29 info@alumni.ethz.ch, www.alumni.ethz.ch

usic

UNION SUISSE DES INGÉNIEURS-CONSEILS Schwarztorstr. 26, CP 6922, 3001 Berne Tél. 031 382 23 22, fax 031 382 26 70 usic@usic-engineers.ch, www.usic-engineers

FAS

Tél. 061 262 10 10, fax 061 262 10 09

Conseil éditorial:

Xavier Comtesse, directeur romand Fondation Avenir Suisse Daniel de Roulet, romancier Pierre Frey, historien, directeur des ACM Pierre Moia, ing. civil EPFL, vice-président de la SIA Nicola Thibeaudeau, ing. dipl. méca., consultante en industrie Pierre Veya, journaliste